

Bonum ab auctore reverenter datum

ARBEITEN AUS DER BOTANISCHEN STATION IN HALLSTATT Nr. 213.

DIE WIESEN VOM HOLLERECK UND RINDBACH IM JAHRE 1960.

(Zugleich zehntes Gutachten zum Problem: Traunseekraftwerk und Vegetation am Traunsee)

(IM AUFRAGE DER OBERÖSTERREICHISCHEN KRAFTWERKE IN LINZ a.D.)

Von Regierungsrat Dr. Friedrich MORTON

1960

Auch heuer wurden die Sumpfwiesen des Hollerecks und in Rindbach einer Untersuchung unterzogen. Ich besuchte die genannten Ortschaften fünfmal und berichte nun darüber.

I. DIE WIESEN AM HOLLERECK

Aufnahme Nr. 3339.

Filipendula Ulmaria-Nord, Ostteil, Aufnahmetag: 11.7.1960.

Briza media		fl	1	1
Carices		ffr	3	3
Equisetum palustre		f	1	1
Filipendula Ulmaria		f	2	2
		fl	4	4
Galium erectum		fl	1	1
uliginosum		fl	1	1
Juncus glaucus		fl	1	3
Lathyrus pratensis	45	fl	1	2
Lyssimachia vulgaris		flKn	1	1
Lythrum salicaria	45-60	Vfl	2	2
Mentha aquatica		f	1	2
Molinia coerulea	45-60	fl	1	2
Parnassia palustris	20	fl	1	1
Phragmites	-180	f	2	2
Potentilla erecta	15-30	fl	2	2
Sanguisorba officinalis		fl	1	1
Trifolium pratense	30	fl	1	1

<i>Veratrum album</i>	40	f	1	2
	70-100	fl	1	2
<i>Viburnum Opulus</i>	50	f	1	1
<i>Vicia cracca</i>		fl	1	1

Es herrscht, wie auch an den anderen Stellen, heuer eine ganz außerordentliche Üppigkeit und die Vegetation ist der im Vorjahr voraus.

Aufnahme Nr. 3340.

Filipendula Ulmaria-Nord. Westteil. Aufnahmetag: 11.7.1960.

<i>Filipendula Ulmaria</i>	45-60	f	3	3
	75-120	Vfl	5	5
<i>Galium uliginosum</i>	60-80	fl	4	4
<i>Iris pseudacorus</i>	90-100	f	2	2
<i>Lysimachia vulgaris</i>	60	flKn	1	1
		Vfl	+	1
<i>Lythrum salicaria</i>	60	fl	1	1
<i>Magnocarices</i> üppigst	80	f	4	4
<i>Phragmites</i>	-200	f	4	4
<i>Sanguisorba officinalis</i>	75	fl	1	1
<i>Thalictrum flavum</i>	90	fl	2	2
<i>Veratrum album</i> üppig	45	f	1	1
		fl	1	1
<i>- ssp. Lobelianum var. flavum Griseb.</i>		fl	1	1

Auch hier ist die Vegetation außerordentlich üppig! *Filipendula Ulmaria* hat zugenommen, ebenso *Galium uliginosum* und *Lysimachia vulgaris*. *Veratrum album* trat heuer wieder häufig in der prachtvoll gelb blühenden var. FLAVUM auf!

Aufnahme Nr. 3341.

Filipendula Ulmaria-Süd. Aufnahmetag: 11.6.1960.

<i>Angelica silvestris</i>	45	f	1	2
<i>Centaurea jacea</i>	45	fl	1	1
<i>Filipendula Ulmaria</i>		Vfl	4	4
<i>Galium uliginosum</i>	60	f	2	5
<i>Lysimachia vulgaris</i>		flKn	1	1
<i>Magnocarices</i>	45-60	f	4	4
<i>Mentha aquatica</i>	45	f	2	5
<i>Myosotis palustris</i>	30-45	fl	1	2
<i>Phragmites</i>	-200	f	3	3
<i>Potentilla erecta</i>	30	fl	1	1
<i>Sanguisorba officinalis</i>	30-45	f	3	3
	60	fl	2	3
<i>Vicia cracca</i>		fl	1	3

Dieser Bestand ist geradezu undurchdringlich dicht geworden! *Galium uliginosum*, *Phragmites* und *Filipendula* haben sich sehr stark ausgebreitet! *Phragmites* wurde bis 2 Meter hoch! *Galium uliginosum* bildet stellenweise undurchdringliche Dickichte.

Aufnahme Nr. 3342.

Schräggraben südlich an vorige Aufnahme anschließend. Aufnahmetag: 11.7.1960.

<i>Caltha palustris</i>	30-45	f	1	1
<i>Filipendula Ulmaria</i>	75	fl	3	4
<i>Galium uliginosum</i>		fl	5	5
<i>Lythrum salicaria</i>	60	Vfl	1	2
<i>Mentha aquatica</i>	15	f	1	2
<i>Phragmites</i>	170	f	1	2
	200	f	1	1
<i>Typhoides arundinacea</i>		fl	1	1

Der früher offene Graben ist nun ganz verwachsen. *Filipendula Ulmaria* und *Galium uliginosum* haben sich ebenso wie *Phragmits* sehr stark ausgebreitet.

Aufnahme Nr. 3343.

Dreieckiges Wiesenstück, an den Schräggraben südwärts anschließend. Aufnahmetag: 11.7.1960.

<i>Angelica silvestris</i>		f	1	2
<i>Briza media</i>	30-45	fr	2	2
<i>Centaurea jacea</i>	45	f	3	3
<i>Eriophorum angustifolium</i>		f	1	2
<i>Ranunculus uliginosum</i>		f	3	3
<i>Leontodon danubialis</i>	letzte	fl	1	1
		fr	1	1
<i>Lotus corniculatus</i>		fl	2	2
<i>Mentha aquatica</i>		f	2	2
<i>Molinia coerulea</i>	90	f	3	3
<i>Parnassia</i>	15	fl	1	1
<i>Phragmites</i>	50-80	f	2	2
<i>Potentilla erecta</i>	15-20	fl	2	2
<i>Prunella vulgaris</i>	10	Vfl	1	2
<i>Ranunculus flammula</i>		fl	1	2
<i>Sanguisorba officinalis</i>	90	fl	3	3
<i>Typhoides arundinacea</i>		fl	2	3
<i>Valeriana dioica</i>	junge	f	1	2
	leere	fr	2	2

Auf dieser Beobachtungsfläche hat sich *Centaurea jacea* ausgebreitet. Besonders hervorzuheben ist der starke Vormarsch von *RANUNCULUS FLAMMULA* und *TYPHOIDES ARUNDINACEA*. Im südlichen Teile der Fläche ist ein prachtvolles *MOLINIETUM* entstanden, das nunmehr eine Fläche von ungefähr 15 mal 15 besetzt.

Aufnahme Nr. 3344.

UTRICULARIA-Graben. Aufnahme tag: 11.7.1960.

Galium uliginosum		f	4	4
Lemna trisulca		f	1	2
Lythrum salicaria		fl	1	2
Magnocarices		f	5	5
Phragmites	130	f	1	2
Succisella inflexa		R	1	2
		flKn	1	1

Der ehemals offene Graben ist gänzlich überwachsen. Die Moose im Wasser sind verschwunden. Lemna trisulca hält sich noch in einer Schattenform, über deren Anatomie getrennt berichtet werden wird.

Aufnahme Nr. 3345.

wiesenstück, südlich an den Utricularia-Graben anschließend. Aufnahme tag: 11.7.1960.

Caltha palustris		f	1	2
Equisetum palustre		f	1	1
Eriophorum angustifolium		fr	1	1
Galium uliginosum	45	fl	2	3
Lythrum salicaria	üppigst	fl	1	2
Magnocarices		f	3	3
Molinia	60	fl	3	3
Pedicularis palustris	üppigst	fr	1	2
Phragmites	100-150	f	1	1
Sanguisorba officinalis	80	fl	2	2
Succisella inflexa	20	R	2	3
Valeriana dioica	45	leere ffr	1	1

MOLINIA hat sich sehr stark ausgebretet und stellenweise ein schönes Moliniatum gebildet. Ebenso ist PEDICULARIS PALUSTRIS im Vormarsche und PHRAGMITES.

Aufnahme Nr. 3346.

Utricularia-Bulten. Aufnahme tag: 11.7.1960.

Caltha palustris	15	f	1	1
Galium uliginosum	45-60	f	2	4
Lythrum		f	3	3
Magnocarices		f	4	4
Menyanthes	30	f	3	3
Phragmites		f	1	1
Valeriana dioica	leere	fr	1	1
Moose		f	3	5

GALIUM ULIGINOSUM hat sich auch hier ausgebreitet, ebenso Menyanthes und die Magnocarices. Stehendes Wasser war nicht vorhanden.

Aufnahme Nr. 3347.

Erster schmaler Wiesenstreifen zwischen Gebüschräumen. Aufnahmetag: 13.7.1960.

Ulcine Carices	ffr	4	4
Equisetum palustre	f	1	1
Eriophorum angustifolium	fr	1	2
Filipendula Ulmaria kümmerlich	f	1	1
Phragmites -200	f	4	4
Potentilla erecta	fl	1	2
Sangisorba officinalis kümmerlich	f	2	2
Veratrum Lobelianum var. FLAVUM	flKN	1	1

Aus dem Wiesenstreifen ist eine SCHILFWILDNIS geworden! Dieser gegenüber treten alle anderen Arten zurück!

Aufnahme Nr. 3348.

Zweiter schmaler Wiesenstreifen zwischen Gebüschräumen. Aufnahmetag: 13.7.1960.

Carices, niedrig	ffr	4	4
Centaurea jacea	fl	1	1
Epipactis palustris	fl	1	1
Molinia coerulea	fl	1	2
Phragmites -250 durchschnittlich 170-200	f	4	4
Potentilla erecta	fl	2	2
Veratrum Lobelianum	f	1	2
- var. FLAVUM	fl	1	2

Das SCILF hat einen Großteil der Fläche erobert! Ihm gegenüber treten alle anderen ARTEN GANZ ZURÜCK!

Aufnahme Nr. 3349

Letztes Wiesenstück, südlich an den Karrenweg anschließend. Aufnahmetag: 13.7.1960.

Carices, niedrig	f	5	5
Centaurea jacea kümmerlich 15-20	fl	3	3
Eriophorum angustifolium	fr	1	1
Leontodon danubialis	R	1	2
	fr	1	1
Molinia	fl	2	2
Potentilla erecta	fl	1	2
Primula farinosa	R	1	2
Prunella vulgaris	fl	1	2
Sangisorba officinalis 8-10	f	3	3
Veratrum Lob., var. FLAVUM	fl	1	1

Das Molinietum hat sich stark ausgebretet. Veratrum tritt auch hier mit gelben Blüten auf.

Aufnahme Nr. 3350.

Wiese entlang des Fahrweges. Aufnahmetag: 13.7.1960.

<i>Anthoxanthum odoratum</i>		trockene	fr	2	2
<i>Centaurea jacea</i>	15-20		fl	2	2
<i>Chrysanthemum vulgare</i>	kümmerlich		fl	1	1
<i>Filipendula Ulmaria</i>	15		f	2	2
	45		fl	1	2
<i>Lotus corniculatus</i>			fl	1	1
<i>Lychnis flos cuculi</i>	30		fr	4	4
<i>Potentilla erecta</i>	5-10		fl	2	2
<i>Ranunculus acer</i>			fl	1	1
<i>Sanguisorba officinalis</i>	15		f	4	4
	45-60		fl	4	4
<i>Veratrum gelbblühende var.</i>			ffl	1	1

Ein ehemaliges Brachfeld, das von *Filipendula Ulmaria* überwuchert wird.

Aufnahme Nr. 3351.

Wiese westlich des kleinen *Sicea*-Wäldechens. Aufnahmetag: 13.7.1960.

<i>Alnus viridis</i>	-50		f	2	2
<i>Epipactis palustris</i>			fl	1	1
<i>Equisetum palustre</i>			f	1	1
<i>Galium uliginosum</i>			fl	1	2
<i>Juncus articulatus</i>	35		fl	3	3
<i>Leontodon danubialis</i>			fr	1	1
<i>Lythrum salicaria</i>			fl	1	1
<i>Molinia coerulea</i>			flKn	4	5
<i>Parnassia palustris</i>			fl	1	1
<i>Phragmites</i>	-200		f	4	4
<i>Potentilla erecta</i>	15		fl	1	1
<i>Stachys officinalis</i> jetzt BETONICA off.			fl	+	1
<i>Tofieldia calyculata</i>			fr	1	2
<i>Trichophorum alpinum</i>			fr	2	5

Es hat sich ein regelrechtes, schönes Molinietum entwickelt.
Auch *Trichophorum alpinum* hat stark zugenommen.

Aufnahme Nr. 3352.

DROSERA-Wiese. Aufnahmetag: 13.7.1960.

<i>Anemone nemorosa</i>		vorgilbte	f	1	1
<i>Angelica silvestris</i>	15		f	1	1
<i>Briza media</i>	45		fr	1	1
<i>Carices</i>			ffr	2	2
<i>Chrysanthemum vulgare</i>			fl	+	1
<i>DROSERA ROEUNDIFOLIA</i>	mager		R	1	3
<i>Epidiactis palustris</i>			fl	1	1
<i>Equisetum sylvaticum</i>			f	1	1
<i>Eriophorum angustifolium</i>			fr	1	1
<i>Leontodon danubialis</i>			fl	1	2
<i>Molinia coerulea</i>			fl	3	3
<i>Phragmites</i>			f	2	2
<i>Potentilla erecta</i>			fl	1	1
<i>Stachys=BETONICA officinalis</i>			fl	1	3
<i>Tofieldia calyculata</i>			fr	1	2
<i>Trichophorum alpinum</i>			fr	3	5
<i>Veratrum lobelianum var. FLAVUM</i>			flKn	1	1
<i>Sphagnum</i>			f	1	5

Diese Wiese hat starke Veränderungen erfahren. PHRAGMITES ist vom Südrande des Picea-Wäldchens aus nach Süden 60 m weit vorgedrungen! TRICHOPHORUM alpinum ist gegen 40 m südwärts vorgedrungen! DROSERA tritt hingegen zurück. Die Standorte am Ostrand der Wiese am DROSERA-GRABEN sind verschwunden. Dort findet sich nur mehr vereinzelt *Pinguicula vulgaris*. Die Wiese ist also QUALITATIV WESENTLICH SCHLECHTER GEWORDEN!!

Aufnahme Nr. 3353.

BETONICA-Wiese. Aufnahmetag: 15.7.1960.

<i>Angelica silvestris</i> kümmerlich	8		f	1	2
	10-15		f	1	2
<i>Astrantia major</i> kümmerlich			fl	1	1
<i>BETONICA officinalis</i>			fl	2	2
<i>Briza media</i>	60		fr	2	2
<i>Carices</i>	10		f	4	5
<i>Centaurea jacea</i>			fl	1	1
<i>Chrysanthemum vulgare</i>			fl	+	1
<i>Equisetum sylvaticum</i>			f	3	3
<i>Gelium uliginosum</i>	15		f	1	2
<i>Leontodon danubialis</i>			fr	1	1
<i>Lotus corniculatus</i>	20		fl	1	2
<i>Molinia coerulea</i>	45		fl	4	5
<i>Phragmites</i>	100-150		f	3	3
<i>Potentilla erecta</i>			fl	1	1
<i>Sanguisorba officinalis</i>	80		fl	1	1
<i>Trichophorum alpinum</i>			f	1	3
<i>Veratrum album und var. FLAVUM</i>			flKn	2	2

Auch diese Wiese verändert sich stark! PHRAGMITES ist im Vormarsche, ebenso auch MOLINIA, das stellenweise ein reines MOLINIETUM bildet!

II. Die RESTLICHEN WIESEN IN RINDBACH

Hier wurden auch die restlichen, von den Deponien noch nicht vernichteten Wiesen in Rindbach aufgesucht.

Aufnahme Nr. 3354 c.

Entlang des breiten Grenzgrabens, der die Deponien abgrenzt. Aufnahmetag: 15.7.1960.

Centaurea jacea	üppigst	80	fl	2	2
Cirsium oleraceum		80	fl	1	1
Equisetum palustre			f	1	2
Filipendula Ulmaria		90-110	Vfl	4	4
Galium uliginosum		60	f	2	5
Lathyrus pratensis			fl	1	1
Lychnis flos cuculi			leere	fr	1
Lythrum salicaria		60-75		Vfl	3
Myosotis palustris		15-30		fl	2
Pulicaria dysenterica				erste	fl
Salices		120			f
Sanguisorba officinalis		75-90			2
Succisa pratensis					2
Valeriana officinalis		80		erste	flKn
Veratrum					1
Vicia cracca		30		fl	1
					2

Auf diesem z.T. neu aufgeworfenen Grabenrande haben sich verschiedene Arten niedergelassen und eine üppige Einfassung gebildet. Selbstverständlich steht auch ihnen ein baldiges Ende bevor!

Aufnahme Nr. 3355.

Wiese östlich des Trennungsgrabens. Aufnahmetag: 15.7.1960.

Angelica silvestris	üppig	30	f	1	2
Carices			ffr	4	4
Centaurea jacea		15	fl	1	1
Epipactis palustris			fl	1	1
Eriophorum angustifolium			fr	1	1
Filipendula Ulmaria		60-75	fl	3	3
Galium uliginosum			fl	1	2
IRIS SIBIRICA F= 60 mal 60					
üppigster Stock mit sechs			fr	+	1
Lathyrus pratensis		45	fl	1	1
Leontodon danubialis			flfr	1	1
Lotus corniculatus			fl	1	1

Lythrum salicaria	kümmerlich 60	f1	1	2
Phragmites	50-100	f	4	4
Potentilla erecta		f1	2	2
Prunella vulgaris		f1	1	1
Ranunculus flammula		f1	2	2
Sanguisorba officinalis	60-75	f1	1	1
Stachys = BETONICA officinalis	30	f1	+	1
Succisa pratensis	45-60	f1Kn	1	1
		erste	f1	1
Veratrum weiß und gelbe var.		Vf1	3	3

- - - 30% sind die var. FLAVUM - - - Bemerkenswert der NEUE, leider auch dem UNTERRGANG GELEHTE Standort von IRIS SIBIRICA!! Es handelt sich um einen außerordentlich ÜPPIGEN Stock der mitten aus Carices hervorwächst. PHRAGMITES ist in starkem VORMARSCHE begriffen! -

Aufnahme Nr. 3407.

Wiese südlich voriger Aufnahme. Aufnahmetag: 2.8.1960.

Angelica silvestris	10	f	1	1
Briza media	trocken	fr	1	2
Caltha palustris		f	1	1
Carices		f	4	4
Eruophorum angustifolium		fr	1	1
Filipendula Ulmaria		fl	+	1
GENTIANA PNEUMONANTHE	15-40	fl	1	3
Juncus articulatus		ffr	2	3
Lythrum salicaria	30-60	fl	1	2
Molinia coerulea	60-75	fl	4	4
Parnassia palustris	15	fl	1	1
PHRAGMITES	100	fl	3	3
Potentilla erecta		fl	1	1
Ranunculus acer		f	1	1
Sanguisorba officinalis	30	f	3	3
		fl	1	1
Veratrum album	80-90	fr	1	1

- - - - - Phragmites ist bis zur Fahrstraße nach Rindbach vorgedrungen!! Auch MOLINIA hat sich stark ausgebreitet. Bemerkenswert ist auch die Ausbreitung von GENTIANA PNEUMONANTHE! - - - - -

Aufnahme Nr. 3406.

Spezialaufnahme IRIS SIBIRICA. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Carices		f	4	5
Centaurea jacea	40	fl	1	1
Filipendula Ulmaria	60 verblühte	fl	1	1

IRIS SIBIRICA	8 Pflanzen	f	1	5
Lythrum s licaria		fl	1	2
Veratrum		f	1	2

Die IRIS-Pflanzen nehmen eine Fläche von 60 mal 160 cm ein. Die Fundstelle ist ungefähr 4 m östlich des großen Wassergrabens und ist für die Rindbacher Wiesen NEU. Natürlich ist es nur eine Frage der Zeit, wann die Deponien auf diesen Platz vernichtet haben werden! --

Aufnahme Nr. 3405.

Am Platze der alten IRIS sibirica-Standorte I und II. Aufnahmetag:
5.8.1960. - - - - -

Alnus viridis		f	2	1
Angelica silvestris	170	fl	1	1
Centaurea jacea	45	fl	1	2
Filipendula Ulmaria	50	f	3	3
	90-200!	noch fl	1	1
Galium uliginosum		fl	2	2
Gentiana pneumonanthe	40	fl	1	1
Juncus articulatus	60	fl	2	2
Lathyrus pratensis	50	fl	2	2
Lythrum salicaria	60-90	üppige	fl	2
Lysimachia vulgaris		fl	1	1
Magnocarices	60	f	5	5
Mentha aquatica	50	f	2	2
Menyanthes	40	f	1	2
Phragmites	250	flA	3	3
Potentilla erecta	30	fl	1	1
Salices	100-400	f	2	2
Sanguisorba officinalis	80-90	ffl	1	1
Selinum carvifolia	60	flA + fl	1	2
Succisa pratensis	60	R	2	2
		fl	1	1
Thalictrum flavum	150	fr	1	1
Valeriana officinalis	-200!	fr	1	2
Veratrum	80	fr	1	2
Vicia cracca	noch	fl	1	1

Wohl zum letzten Male besuchte ich die ehemalige Fundstelle von IRIS SIBIRICA I und II! Hier entstand eine undurchdringliche Wildnis und viele Arten zeigten einen Riesenwuchs. Alnus viridis hat sich ausgebreitet, ebenso die Salices und insbesondere die Magnocarices, die stellenweise geradezu alles überwucherten. Die Blätter von Iris sibirica konnten nicht gefunden werden. -- Da der Bereich dieser Aufnahme bereits hart an die vorwärts getriebenen Deponien heranreicht, ist mit Sicherheit damit zu rechnen, daß die Fundstellen I/II in Bälde verschüttet sein werden, ebenso wie es fünf anderen Fundstellen bereits ergangen ist. Die diesbezüglichen Bestandesaufnahmen der früheren Jahre sind daher bereits HISTORISCH und die vorliegende wird es auch bald sein!

Aufnahme Nr. 3404.

Einfassung des Grenzbaches. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Angelica silvestris		golbe	f	1	1
Caltha palustris	60		f	1	1
Centaurea jacea	100		fr	2	2
Cirsium oleraceum	-200		fl	1	2
Filipendula Ulmaria		letzte fl	3	fr	4
Galium uliginosum	60		fl	2	5
Gentiana pneumonanthe	45		fl	1	1
Lathyrus pratensis		verblühte	fl	1	1
Lychnis flos cuculi		leere	fr	1	1
Lysimachia vulgaris	50		fl	1	2
Lythrum salicaria	üppigst! -100		fl	2	2
Mentha aquatica			fl	1	1
Menyanthes			f	+	1
Phragmites	-180		flA	3	3
Potentilla erecta			fl	1	1
Pulicaria dysenterica	50		fl	1	2
SUCCISELLA INFLEXA			fl	+	1
Valeriana officinalis	-180		fr	2	2
Veratrum var. FLAVUM			fr	1	1

Der Bewuchs an den Grabenrändern ist sehr üppig. NEU sind für hier GENTIANA PNEUMONANTHE, die sich überhaupt hier stark ausbreitet und insbesondere SUCCISELLA INFLEXA, von der nur ein paar Pflanzen auf den Wiesen südlich des Eisteiches bekannt waren. Diese Art breitet sich also wie am Hollcreck aus, allerdings nicht in dem Ausmaße wie im Paradiese des Hollcrecks.

Aufnahme Nr. 3403.

Wiese südlich des Eisteiches. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Angelica silvestris	30		f	1	1
Caltha palustris			f	3	3
Centaurea jacea		letzte	fl	+	2
Cirsium oleraceum	kümmerlich	20	fl	1	1
Galium uliginosum		verblühte	fl	1	1
Gramina			f	3	
Lychnis flos cuculi		leere	fr	1	1
Myosotis palustris			fl	1	1
Pimpinella major			fl	1	1
Prunella vulgaris			f	2	2
			fl	1	1
Ranunculus acer			f	3	3
Trifolium pratense			fl	1	1

Aufnahme 3402.

Schräggraben, unweit der Fichte. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Caltha palustris			f	1	1
Cariccs			f	4	4
Centaurea jacea		leere	fr	1	1
Filipendula Ulmaria		golbe	f	2	2

<i>Galium uliginosum</i>				f	3	3
<i>Gentiana pneumonanthe</i>	15-20	verblühte		fl	1	1
<i>Juncus articulatus</i>				fl	1	1
<i>Lathyrus pratensis</i>				fl	2	2
<i>Lychnis flos cuculi</i>		leere		fl	1	1
<i>Lythrum salicaria</i>				fr	1	1
<i>Prunella vulgaris</i>				fl	+	1
<i>Ranunculus acer</i>				ffl	1	2
<i> flammula</i>				f	2	2
<i>Sanguisorba officinalis</i>	30			fl	3	3
<i>SUCCISELLA INFLEXA</i>				ffl	1	1
<i>Succisa pratensis</i>	30			fl	3	3
<i>Taraxacum palustre</i>		leere		fl	1	2
<i>Valeriana dioica</i>				fr	1	1
<i>Moose</i>				R	2	2
				f	5	

Bemerkenswert ist das starke Hervortreten von *Ranunculus FLAMMULA* sowie der neue Fundort von *SUCCISELLA INFLEXA!*

III. Die HOLLERBECK-WIESEN im August 1960.

Aufnahme Nr. 3390.

Filipendula Ulmaria--Nord, Ostteil. Aufnahmetag: 5.8.1960.

<i>Angelica silvestris</i>				f	1	1
<i>Briza media</i>		trockne		fr	1	1
<i>Filipendula Ulmaria</i>	30			f	3	3
		verblühte		fl	3	3
		grüne		fr	1	1
<i>Gentiana pneumonanthe</i>		erste		flA	1	1
<i>Iris pseudacorus</i>	80			f	1	1
<i>Lathyrus pratensis</i>		verblühte		fl	1	1
<i>Lotus corniculatus</i>	30			fl	1	1
<i>Lysimachia vulgaris</i>	30	sterile		f	1	1
	50-60			fl	2	3
<i>Lythrum salicaria</i>	50			fl	3	3
<i>Magnocarices</i>				f	3	3
<i>Molinia coerulea</i>	80			fl	3	3
<i>Parnassia palustris</i>	30			fl	+	1
<i>Phragmites</i>	-200			fflA	3	3
<i>Potentilla erecta</i>				fl	2	2
<i>Sanguisorba</i>	30			f	1	2
	60			fl	1	2
<i>Vaccinium</i>	30			f	1	1
<i>Viburnum Opulus</i>	50			f	1	1
<i>Vicia cracca</i>				fl	1	1

Gentiana PNEUMONANTHE nimmt zu, ebenso Lythrum Salicaria und Molinia. Die Schößlinge von Viburnum Opulus beginnen zu wuchern.

Aufnahme 3391.

Filipendula Ulmaria - Südteil. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Angelica silvestris	170		fl	1	1
Briza media		trockene	fr	1	1
Carices			f	4	5
Centaurea jacea	60		fl	1	1
		offene	fr	1	1
Epipactis palustris		unreife	fr	1	1
Filipendula Ulmaria	80-110	noch	fl	2	2
Galium uliginosum	45-60		fl	1	2
Gentiana pneumonanthe	-40		Vfl	1	3
Lotus corniculatus		leere	fr	1	2
Lysimachia vulgaris	60		fl	1	3
Magnocarices	80		ffr	4	4
Mentha aquatica	60		ffl	3	3
Parnassia palustris			fl	1	2
Phragmites	170-200		f1A	3	3
Potentilla erecta			fl	1	1
Sanguisorba	15-30		f	2	2
SUCCISELLA INFLEXA	60		fl	1	3

An Ausbreitung haben gewonnen SUCCISELLA sowie GENTIANA PNEUMONANTHE. Die ganze Vegetation macht einen außerordentlich üppigen Eindruck.

Aufnahme Nr. 3392.

Schräggraben südlich von Filipendula Ulmaria-Süd. Aufnahmetag: 5.8.1960.

Filipendula Ulmaria		noch	fl	1	2
		unreife	fr	1	1
Lotus corniculatus	30		fl	1	1
Lythrum Salicaria			fl	3	3
Magnocarices			f	4	5
Mentha aquatica			f	4	4
			fl	1	1
Myosotis palustris	30		fl	1	1
Phragmites	-200		f	2	2
SUCCISELLA INFLEXA			fl	1	1

Der Graben ist ganz zugewachsen und bildet eine Wildnis! Insbesondere verdient die Ausbreitung von Mentha aquatica Erwähnung.

Aufnahme Nr. 3393.

Wiesenstück, südlich an den Schräggraben anschließend. Aufnahmetag: 5.8.1960.

<i>Briza media</i>	60	trockene	fr	2	2
<i>Centaurea jacea</i>	45		fl	1	1
<i>Filipendula Ulmaria</i>		trockene	fr	1	1
			f	2	2
<i>Gentiana PNEUMONANTHE</i>		unreife	fr	1	2
<i>Leontodon danubialis</i>	30	üppige	fl	3	3
			f	1	2
<i>Lotus corniculatus</i>			fl	1	1
<i>Molinia</i>	60		flfr	1	1
<i>Parnassia</i>			fl	3	3
<i>Phragmites</i>	50-170		fl	1	1
<i>Potentilla erecta</i>			f	3	3
<i>Sanguisorba</i>			fl	1	1
<i>SUCCISSELLA INFLEXA</i>			Vfl	3	3
<i>Valeriana dioica</i>		üppige	R	2	4
		leere	fr	1	1

GENTIANA PNEUMONANTHE hat sich außerordentlich ausgebreitet!
Das Wiesenstück erscheint ganz blau! Auch Molinia hat an Raum gewonnen
und ein schönes Molinietum gebildet. Ebenso ist PHRAGMITES vorge-
drungen und bildet einen schönen Bestand.

Aufnahme Nr. 3399.

Wiesenstück südlich des Schräggrabens. Die letzten 15 m vor dem
Utricularia-Graben. Aufnahme tag: 5.8.1960.

<i>Carices</i>	15		f	4	5
<i>Centaurea jacea</i>			fl	1	1
<i>Gentiana pneumonanthe</i>		trockene	fr	1	1
			flKn	1	1
			fl	1	1
<i>Leontodon danubialis</i>			fr	1	2
<i>Lythrum Salicaria</i>			fl	1	2
<i>Mentha arvensis</i>			fl	1	2
<i>Molinia</i>	60		Vfl	4	5
<i>Phragmites</i>	50-100		f	3	3
<i>Potentilla erecta</i>	15		fl	1	1
<i>Ranunculus flammula</i>	30		fl	2	3
<i>Succisa pratensis</i>	20		fl	+	1
<i>Succisella inflexa</i>			fl	2	3
<i>Moos (im Wasser stehend)</i>			f	5	5

Molinia bildet ein dichtes Molinietum! Ranunculus FLAMMULA hat sehr
zugenommen, es ist alles gelb von seinen Blüten. Ebenso hat SUCCISELLA
INFLEXA an Raum gewonnen!

Aufnahme Nr. 3395.

UTRICULARIA-Graben. Aufnahme tag: 5.8.1960.

<i>Alisma Plantago-aquatica</i>	45		f	1	1
<i>Galium uliginosum</i>			fl	2	3
<i>Lemna trisulca</i>			f	1	3

<i>Lythrum Salicaria</i>	70	fl	1	2
<i>Magnocarices</i>		f	5	5
<i>Mentha aquatica</i>		fl Knospen +	fl	1 1
<i>Succisella inflexa</i>			flA	1 2

Infolge der gänzlichen Überwachsung des Grabens durch Magnocarices sind u.a. alle Moose im Graben verschwunden. Alisma ist nur mehr vereinzelt vorhanden und auch Lemna trisulca findet sich nur vereinzelt, in einer ausgesprochenen Schattenform.

Aufnahme Nr. 3396.

Utricularia-Bulten. Aufnahmetag: 5.8.1960.

<i>Galium uliginosum</i>		f	1	2
<i>Lythrum Salicaria</i>	60 verblühte	fl	1	1
<i>Magnocarices</i>	40	f	3	3
<i>Succisella inflexa</i>	60-75	fl	2	2
		R	3	3
<u>Moose</u>		f	3	

Auch hier wurden mehrere Arten durch das Überhandnehmen der Magnocarices verdrängt.

Aufnahme Nr. 3397.

Erstes schmales Wiesenstück zwischen Gebüschräihen. Aufnahmetag: 5.8.60.

<i>Carices</i>		f	5	5
<i>Equisetum palustre</i>		f	2	3
<i>Menyanthes</i>		f	2	2
<i>Phragmites</i>	-250	fflA	4	4
<i>Potentilla erecta</i>	30	fl	1	1
<i>Sanguisorba officinalis</i>	15	f	1	1

Das Wiesenstück ist reicher an Wasser als früher. In kleinen Tümpeln breitet sich Menyanthes aus und Phragmites bildet einen großen Bestand!

Aufnahme 3398.

SCHILFWILDNIS. Aufnahmetag: 8.8.1960.

<i>Angelica silvestris</i>	-100	f	1	1
<i>Caltha palustris</i>		f	1	1
<i>Carex paniculata</i> -Bulten -150 Ø		f	3	3
<i>Equisetum palustre</i>	90	f	1	1
<i>Filipenula Ulmaria</i>		fl	1	1
<i>Galium uliginosum</i>	75 verblühte	fl	2	5
<i>Iris pseudacorus</i>	60-110	f	1	1
<i>Lycopus europaeus</i>	80	ffl	1	1
<i>Lysimachia vulgaris</i>	180	fl	1	1
auf dem Boden liegende Sprosse		f	1	1

<i>Lythrum Salicaria</i>	90	fl	1	1
<i>Magnocarices</i>	100	f	4	5
<i>Mentha aquatica</i>	50-60	flKn	1	1
<i>Phragmites</i>	250-300	f	5	5
<i>Ranunculus flammula</i>		f	1	1
<i>Rhamnus frangula</i>	200	f	2	1
<i>Salix grandifolia</i>	-400	f	2	1
<i>SUCCISELLA INFLEXA</i>	60	fl	+	1
<i>Selinum carvifolia</i>	30	R	1	1
	-200	fl	1	1
<i>Thalictrum flavum</i>	120	fl	1	1
<i>Moose</i>		f	5	

Diese SCHILFWILDNIS stellt ein einzigartiges Naturdenkmal dar, das unbedingt geschützt werden sollte. Die Pflanzen wuchern hier wie in einem tropischen Urwalde und erreichen Ausmasse, wie sie sonst nicht vorkommen!

Aufnahme Nr. 3399.

Wiesenstück vor dem Karrenwege. Aufnahmetag: 8.8.1960.

<i>Briza media</i>	leere	fr	1	1
<i>Carices</i>		f	5	
<i>Centaurea jacea</i>	offene	fr	1	1
<i>Equisetum palus tre</i>		f	2	3
<i>GENTIANA PNEUMONANTHE</i>	-60	fl	2	3
<i>Lythrum Salicaria</i>	verblühte	fl	2	2
<i>Mentha arvensis</i>		f	2	3
		fl	1	1
<i>Molina</i>	60-80	fl	3	3
<i>Parnassia</i>		fl	1	2
<i>Phragmites</i>	50-80	f	2	2
<i>Potentilla erecta</i>		fl	2	2
<i>Ranunculus flammula</i>		fl	1	2
<i>Sanguisorba officinalis</i>	30	f	2	2
		fl	1	1

GENTIANA PNEUMONANTHE hat stark zugenommen. Ebenso *MOLINIA* und *PHRAGMITES*. Dasselbe gilt für die Ausbreitung von *RANUNCULUS FLAMMULA*!

Aufnahme Nr. 3400.

DROSERA-Wiese. Aufnahmetag: 8.8.1960.

<i>Angelica silvestris</i>	60-80	fl	1	1
<i>Astrantia major</i>	kümmerlich 10	verblühte	1	1
<i>Calluna</i>	8	flA	1	3
		Vfl	2	3
<i>Carices</i>		ffr	4	4
<i>DROSERA rotundifolia</i>		R	1	2
<i>Juncus articulatus</i>	45	v fl	2	3

Molinia	60	fl	3	3
Phragmites		f	2	2
Stachys, jetzt BETONICA officinalis		fr	1	1
Tofjeldia	trockene	fr	1	1
Trichophorum alpinum		fr	2	5
Vera_trum	braune	f	1	2

Calluna hat zugenommen, ebenso wesentlich Molinia und Phragmites, das 60m nach Süden vorgedrungen ist.

Aufnahme Nr. 3401.

BETONICA-Wiese. Aufnahmetag: 8.8.1960.

Alnus viridis	30-40	f	.	1
Angelica silvestris	20-60	fl	1	1
BETONICA officinalis		fr	3	3
Briza media	trockene	fr	1	1
Centaurea ja cea		fl	1	1
Equis etum silvaticum		fr	1	II
Galium uliginosum	verblühte	fl	2	3
Juncus articulatus		vfl	1	2
Leontodon da nubialis		fl	2	3
Molinia	60-80	fl	1	1
Parnassia palustris	15	fl	4	5
Phragmites	100-180	f	1	2
Potentilla erecta		fl	3	3
Selinum carvifolia	50	fl	2	2
Trichophorum alpinum		fl	1	1
Veratrum weiss und gelbe var.	unreife	fr	1	2
		fr	1	1

Auch diese Wiese hat sich stark verändert!

Vom nahen Wäld chen, in dessen Südteil viel Alnus vorkommt, dringt Alnus viridis in die Wiese ein. Sicher würde hier ohne Zutun des Menschen ein Alnetum entstehen. Dasselbe ist ja auch auf der Wiese an der Westseite des Wäld chens zu beobachten.

Molinia hat ebenfalls stark zugenommen und bildet stellenweise ein geschlossenes Moliniatum. Auch Phragmites ist im Vormarsche ebenso auch Selinum carvifolia, das früher überhaupt fehlte.

IV. Die HOLLERECKWIESEN IM SEPTEMBER 1960.

Aufnahme Nr. 3470c.

Filipendula Ulmaria--Nord; Ostteil. Aufnahmetag: 26.9.1960.

Angelica silvestris		f	1	1	
Filipendula Ulma ria	noch	fl	1	1	
Lysimachia vulgaris	unreife	fr	4	4	
Magnocarices	unreife	fr	2	2	
Mentha aquatica		f	4	4	
Molinia	80-90		f	1	1
Phragmites	180		f	2	2
Succisa pratensis	80-90	verblühte	fl	1	1
Succisella inflexa		noch	Vfl	1	3
Thalictrum flavum		gelbliche	f	1	2
Veratrum		schwarze Fruchtst.	fr	1	1
Vicia cracca			f	1	1

Aufnahme Nr. 3471b.

Filipendula Ulmaria ---Nord; Westteil. Aufnahmetag: 26.9.1960.

Angelica silvestris	unreife	fr	1	1	
Galium uliginosum		f	1	5	
Iris pseudacorus	-180	f	2	2	
Lysimachia vulgaris	50	gelbe	f	1	1
Lythrum salicaria	100-130		f	1	1
Phragmites	-250		ffl	4	4
SUCCISELLA INFLEXA		noch	fl	1	1
Thalictrum flavum	180	gelbe	f	1	1

Aufnahme Nr. 3472.

Filipendula Ulmaria--Süd. Aufnahmetag: 26.9.1960.

Angelica silvestris	-180	trockene	fr	1	1
Centaurea jacea		leere	fr	1	1
Galium uliginosum			fr	2	2
Lysimachia vulgaris		grüne	fr	1	1

<i>Lythrum Salicaria</i>			ffr	1	1
<i>Magnocarices</i>			f	5	5
<i>Mentha aquatica</i>	60	unreife	fr	3	5
<i>Phragmites</i>			ffl	4	4
<i>Sanguisorba officinalis</i>	30		f	3	3
<i>Succisella inflexa</i>	-80	noch	fl	2	3
<i>Vicia cracca</i>			f	1	1

Aufnahme Nr. 3473.a.

Schräggraben südlich von Filipendula Ulmaria-Süd. 26.9.1960.

<i>Filipendula Ulmaria</i>	30-45		f	2	2
	60	grüne	fr	1	1
<i>Galium uliginosum</i>			fr	2	2
<i>Gentiana pneumonanthe</i>		gelbe	f	1	2
		grüne	fr	1	2
<i>Lythrum Salicaria</i>		weinrote	f	2	2
<i>Magnocarices</i>			f	5	5
<i>Mentha aquatica</i>		noch	fl	.	1
			fr	2	2
<i>Phragmites</i>	-250		f	2	2
<i>Succisella inflexa</i>	45-60	noch	fl	1	1
		grüne	fr	1	2

Aufnahme Nr. 3474.

<i>Carices</i>			f	3	3
<i>Centaurea jacea</i>		leere	fr	1	1
<i>Galium uliginosum</i>			fr	1	1
<i>Gentiana pneumonanthe</i>	30-45	offene	fr	2	2
<i>Juncus articulatus</i>	30		fr	2	2
<i>Linum catharticum</i>		leere	fr	1	1
<i>Mentha arvensis</i>			fr	3	3
<i>Molinia</i>			fr	1	2
<i>Phragmites</i>	100-150		f	2	2
<i>Sanguisorba officinalis</i>			f	1	1
<i>Succisa pratensis</i>	60	noch	fl	1	2
<i>Succisella inflexa</i>		noch	fl	1	2
		verblühte	fl	2	2
<i>Valeriana dioica</i>			R	1	2

WIESE SÜDLICH DES SCHRÄGGRABENS. Aufnahmetag: 26.9.1960.

Aufnahme Nr. 3475d.

Wies enstück nördlich an den UTRICULARIA-Grabens anschliessend.
Aufnahmetag: 26.9.1960.

Gentiana pneumonanthe	30		f	1	1
Lychnis flos cuculi			f	1	2
	noch		fl	1	Blüte
Lythrum Salicaria		weinrote	f	1	1
			fr	1	1
Mentha arvensis			fr	1	3
Molinia	45-60		ffr	4	4
Parnassia	8-15		f	1	1
Phragmites	100		fl	1	2
Potentilla erecta			f	1	2
			fl	•	1
Ranunculus flammula			fl	1	1
Sanguisorba officinalis			f	2	2
Succisa pratensis			R	1	1
Succisella inflexa	45-60	noch	fl	1	1
Moose			f	5	

Aufnahme Nr. 3476.

UTRICULARIA-Grabens.

Galium uliginosum			fr	2	2
Lemna trisulca			f	1	4
Lythrum Salicaria			fr	1	2
Magnocarices			f	5	5
Phragmites			f	1	2
Ranunculus flammula			f	1	2
			fl	•	1

Aufnahme Nr. 3477.

Wiese südlich des UTRICULARIA-Grabens. Aufnahmetag: 29.9.1960.

Galium uliginosum			fr	2	2
Lythrum Salicaria			ffr	2	2
Magnocarices			f	5	5
Phragmites	100		f	3	3
Sanguisorba			f	2	2
Succisella inflexa			fl	1	1
			fr	2	2
Valeriana dioica			R	2	2

Aufnahme Nr. 3479.

SCHILFWILDNIS. Aufnahmetag: 29.9.1960.

Cardamine sp.	5		f	1	1
Equisetum fluviatile	100		f	3	3
	bra un				
Galium uliginosum	10	zartes te	f	1	2
	60		fr	2	2
Iris pseudacorus	-200		f	1	2
Lemna trisulca	a uf	Algenwatten	f	1	5
Lycopus europaeus	100		f	1	1
Lythrum Salicaria		verblühte	fl	1	1
Magnocarices			f	5	5
Mentha aquatica	-150		fl	1	1
Phragmites	-350		ffl	5	5
Selinum carvifolia	-180	unreife fr	fr	1	1
Succisella inflexa	-80		flfr	1	1
Valeriana dioica			R	1	3
moose			f	4	5

Diese Aufnahme erfolgte zwischen 15 und 20 m vom
äußeren Schilfrand seewärts zu. Der STOCKWERKAUFBAU ist folg-
ender:

1. Wasser in kleinen Senken.
2. In diesen Algenwatten, Moose und Lemna trisulca sowie Potamogeton sp.
3. Cardamine sp., junge Pflanzen von Galium uliginosum, Lythrum etz.
4. Lycopus, Mentha aquatica, Equisetum fluviatile, Selinum carvi-
folia, Angelica silvestris, Iris pseudacorus u.a. bis 200cm.
5. PHRAGMITES bis 380 cm.!!

Aufnahme Nr. 3481d.

SCHILFWILDNIS. Zwischen 20 und 35 m seewärts zu. Aufnahmetag:
29.9.1960.

Angelica silvestris	-250!	Ø 3cm!	fr	1	1
Caltha palustris	15-30	zarte	f	1	1
Carex paniculata	60-90		f	1	1
Filipendula Ulmaria	-100		fr	1	1
		zarte ste	f	1	1
Galium uliginosum	80		fr	2	2
Iris pseudacorus	-200		f	1	1

<i>Lycopus europaeus</i>	60-100		fr	1	1
<i>Lythrum Salicaria</i>	-170		fr	1	2
<i>Magnocarices</i>	60-80		f	3	5
<i>Mentha aquatica</i>	-100	noch	fl	1	1
<i>Myosotis palustris</i>	10	üppige	R	1	4
<i>Phragmites</i>	-350		fl	5	5
<i>Selinum carvifolia</i>	-200	noch	fl	1	1
			fr	2	2
<i>Succisella inflexa</i>		üppige	R	2	2
	60-80		fl	1	1
<i>Thalictrum fla vum</i>	-100		fr	1	1
<i>Thypoides arund inacea</i>	-140		f	2	5
<i>Calliergonella gigantea</i>					
<i>Dicranum scoparium v.paludosum</i>					
<i>Dre panocladus intermedius</i>	in Wasser		f	5	

Wie bereits erwähnt, befinden wir uns in einer SCHILFWILDNIS, wie sie sonst im Salzkammergut nicht zu finden ist. In dem hohen und dichten Schilfwalde kommt es auch bei vielen anderen Arten, so bei Angelica silvestris, Iris pseudacorus, Lycopus europaeus, Selinum carvifolia, Thalictrum flavum und Succisella inflexa zu RIESENWUCHS, der den Eindruck tropischer Üppigkeit erweckt!

ZUSAMMENFASSUNG

Über die Verhältnisse in Rindbach ist kein Wort mehr zu verlieren! Die restlichen Uferwiesen sind dem Untergange geweiht und die im letzten Jahrzehnt gemachten Aufnahmen besitzen heute grossenteils schon historischen Wert!

Bei Betrachtung der HOLLERECK-WIESEN ergibt sich übereinstimmen die Tatsache, dass alle diese Wiesen SCHLECHTER GEWORDEN SIND!!

Wie aus den einzelnen Bestandesaufnahmen hervorgeht, sind eine Reihe von Arten im VORMARSCHE begriffen! Vor allem ist hier das SCHILF zu nennen. Auf den Wiesenflecken südlich von Fili pendula ULMARIA-Süd, auf den zwei schmalen Wiesenstreifen, die, weiter südlich, zwischen den Gebüschen liegen, auf dem Wiesenstücke, das westlich an das Picea-Wäldchen anschliesst und vor allem aber auch auf dem grossen Wiesenstücke, das den Südteil der DROSERIA-Wiese bildet, breitet sich das SCHILF immer mehr aus! Einzelne Stücke, z.B. bei der ehemaligen Wetterstation und westlich davon, werden nicht einmal mehr zur Streunutzung herangezogen!

Den Oberösterreichischen KRAFTWERKEN muss ganz besonderer Dank dafür ausge sprochen werden, dass sie die Untersuchungen Jahr für Jahr ermöglichen und fördern. Denn die Ergebnisse zeigen, dass gerade die Jahr für Jahr an DENSELBN STELLEN DURCHGEFÜHRTE KONTROLLE ERST DEN VERGLEICH GESTATTEN UND DIE ERSTELLUNG VON SUKZESIONEN , die ansonsten unmöglich so gut erfasst werden könnten!

Ich hätte es nie für möglich gehalten, dass bereits eine so kurze Zeitspanne, wie es die Jahre seit 1952 darstellen, zu so grossen und weitgehenden Veränderungen führen kann! Manche Plätze sind derart verändert, dass es im ersten Augenblicke Mühe macht, sie wieder zu erkennen!

ZOBODAT - www.zobodat.at

Zoologisch-Botanische Datenbank/Zoological-Botanical Database

Digitale Literatur/Digital Literature

Zeitschrift/Journal: [Arbeiten aus der Botanischen Station in Hallstatt](#)

Jahr/Year: 1960

Band/Volume: [213](#)

Autor(en)/Author(s): Morton Friedrich

Artikel/Article: [Die Wiesen vom Hollereck und Rindbach im Jahre 1960. Zugleich:
Zehntes Gutachten zum Problem: Traunseekraftwerk und Vegetation am Traunsee,
\(Arbeiten aus der Botanischen Station in Hallstatt Nr. 213\) 1-23](#)